

# BG: PRODRILLEX – РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

## Електрическа отвертка / бормашина

Преди да използвате този инструмент, прочетете внимателно това ръководство и го запазете за бъдещи справки. Неспазването на инструкциите може да доведе до нараняване или повреда на оборудването.

---

## СПЕЦИФИКАЦИИ НА ПРОДУКТА

- **Наименование на продукта:** PRODRILLEX
- **Номер на модела:** 001
- **Скорост на въртене:** 250 rpm
- **Тип батерия:** Li-ion Cell IMR14500
- **Капацитет на батерията:** 3.7V, 300 mAh, 1.1 Wh
- **Входна стойност:** DC 5V, 800 mA (USB зареждане)

**Предупреждение:** Времето за зареждане не трябва да надвишава 5 часа. Прекомерното зареждане може да намали живота на батерията или да причини повреда.

---

## ОБЩИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

За да намалите риска от нараняване, електрически удар или повреда на инструмента, спазвайте следните инструкции за безопасност:

1. **Използвайте защитно оборудване:** Винаги носете подходящи лични предпазни средства като защитни очила, ръкавици и обувки против хлъзгане. Избягвайте носенето на широки дрехи, бижута или аксесоари, които могат да се захванат в движещите се части.
2. **Изключвайте захранването, когато не се използва:** Винаги изключвайте зарядното устройство преди смяна на аксесоари, поддръжка или когато инструментът не се използва.
3. **Използвайте само по предназначение:** Този инструмент е предназначен за леки задачи по завинтване. Не е подходящ за пробиване на твърди материали като бетонни стени, дебели метални листове или зидария.
4. **Не използвайте по време на зареждане:** Използването на инструмента по време на зареждане може да повреди батерията и да намали живота на продукта.
5. **Работете в безопасна среда:** Поддържайте работната зона чиста, суха и добре осветена. Не използвайте инструмента в близост до запалими течности, газове или взривоопасни материали.
6. **Избягвайте електрически опасности:** Дръжте инструмента далеч от вода, влага и открити проводници, за да предотвратите електрически удар.
7. **Предотвратявайте навлизането на прах:** Прекомерният прах може да повлияе на работата. Почиствайте инструмента редовно и избягвайте използването му в силно запрашена среда.
8. **Правилно съхранение:** Съхранявайте инструмента на сухо място, далеч от топлина, пара или корозивни вещества. Препоръчителна температура за съхранение: 10–15°C.

9. **Пазете далеч от деца:** Този инструмент не е предназначен за лица под 18 години. Винаги го дръжте извън обсега на деца.
10. **Не разглобявайте:** Никога не се опитвайте сами да отворите или ремонтирате инструмента или зарядното устройство. Ремонтите трябва да се извършват от квалифициран персонал с използване на оригинални части.
11. **Пазете зарядното устройство:** Предпазвайте кабела за зареждане и щепсела от повреда. Не използвайте зарядното устройство, ако е повредено.
12. **Безопасно почистване:** Винаги изключвайте зарядното устройство преди почистване. Не използвайте бензин, разтворители или алкохол. Почиствайте само с леко влажна кърпа и мек сапун.

---

## ОБЯСНЕНИЕ НА СИМВОЛИТЕ ЗА БЕЗОПАСНОСТ



1. **Предупреждение:** Показва потенциални опасности. Неправилната употреба може да доведе до нараняване.
2. **Прочетете ръководството:** Вижте ръководството за потребителя преди работа с инструмента.
3. **Носете защита за глава:** Използвайте защитна каска или друго защитно средство за глава, когато е необходимо.
4. **Носете защитни ръкавици:** Защитете ръцете си по време на работа.
5. **Носете защита за очите:** Винаги използвайте защитни очила, за да предотвратите наранявания на очите.

---

## ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

### 1. Зареждане на батерията:

Батерията е частично заредена само за целите на тестването. Заредете инструмента напълно преди първата употреба (максимум 5 часа).

### 2. Използване на отвертката:

- Натиснете бутона за напред (по посока на часовниковата стрелка), за да затегнете винтовете.
- Натиснете бутона за назад (обратно на посоката на часовниковата стрелка), за да разхлабите или премахнете винтовете.
- Освободете бутона, за да спрете работа.

### 3. Ограничения при употреба:

Този инструмент е предназначен за леки задачи като сглобяване на мебели или затягане на винтове. Не е подходящ за тежки пробивни работи или индустриална употреба.

### 4. Съвети за поддръжка на батерията:

- Не разреждайте батерията напълно твърде често.
- След употреба зареждайте инструмента отново, за да поддържате батерията в добро състояние.
- Изключвайте зарядното устройство след приключване на зареждането.

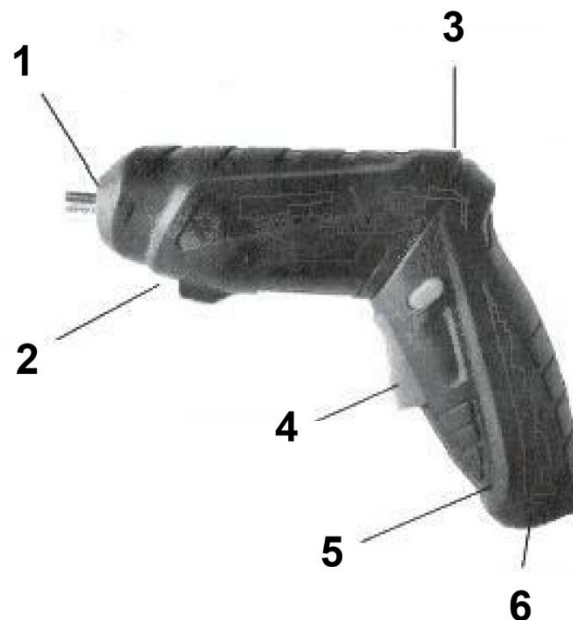
---

## РУТИННА ПОДДРЪЖКА

- **Почистване:** Използвайте суха или леко влажна кърпа за почистване.
- **Защита от прах:** Уверете се, че прахът не попада във вътрешните компоненти.
- **Не използвайте мокри кърпи:** Прекомерната влага може да повреди инструмента.
- **Професионален сервис:** Вътрешните ремонти трябва да се извършват само от квалифицирани техници или от производителя.

---

## ПРЕГЛЕД НА ЧАСТИТЕ



1. Глава за винтове (**държач за битове**)
2. LED работна светлина (**осветление**)
3. Превключвател за посоката на въртене (**напред/назад**)
4. Бутон за стартиране / спусък
5. Индикатор за нивото на батерията / разреждане
6. USB порт за зареждане

---

## УКАЗАНИЯ ЗА РЕЦИКЛИРАНЕ И ИЗХВЪРЛЯНЕ:



Тази етикетка означава, че продуктът не може да се изхвърли като обикновен битов отпад в цялата ЕС. За предотвратяване на възможни вреди за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци. Рециклирайте отговорно, за да се подпомогне устойчивата употреба на материални ресурси. Ако искате да върнете употребявано устройство, използвайте системата за събиране и събиране или се свържете с търговеца, от когото сте закупили продукта. Търговецът може да приеме продукта за екологично безопасно рециклиране.



Декларация от производителя, че продуктът отговаря на изискванията на съответните директиви на ЕС.

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: Yiwu Zuannu Electric Tools Co., Ltd.

Address: 7F, No.101, Lizhai Village, Shangxi Town, Yiwu City, Jinhua City, Zhejiang Province, China

Phone:0579-85579668

Email:156044846@qq.com

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer

**Product name:** PRODRILLEX (electric screwdriver)

**Model no.:** 001

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

**EMC directive 2014/30/EU**

**ROHS directive 2011/65/EU and its amendment (EU) 2015/863**

**Machinery directive 2006/42/EC**

References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

**EN IEC 61000-6-3: 2021**

**EN IEC 61000-6-1: 2019**

**IEC 62321-1: 2013**

**IEC 62321-2: 2021**

**IEC 62321-3-1: 2013**

**IEC 62321-4:2013+AMD1:2017**

**IEC 62321-5: 2013**

**IEC 62321-6: 2015**

**IEC 62321-7-1:2015**

**IEC 62321-7-2: 2017**

**IEC 62321-8: 2017**

**EN IEC 63000:2018**

**EN 50580:2012+A1:2013**

**EN 60745-1:2009+A11:2010**

The authorized person for the compilation of the technical file is:

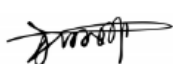
Rok Slapar, HS Plus d.o.o., Gmajna 8, 1236 Trzin, SI 15553442

Signed for and on behalf of (company name): Yiwu Zuannu Electric Tools Co., Ltd.

Place and date of issue: Yiwu/2026.04.02

Name, function: Lina Fang/Director

Signature:



Stamp:



## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производител: Yiwu Zuannu Electric Tools Co., Ltd.

Адрес: 7F, No.101, Lizhai Village, Shangxi Town, Yiwu City, Jinhua City, Zhejiang Province, Китай

Телефон: 0579-85579668

Имейл: 156044846@qq.com

Настоящата декларация за съответствие се издава на изключителната отговорност на производителя.

**Наименование на продукта:** PRODRILLEX (електрическа отвертка)

**Модел №:** 001

Предметът на описаната по-горе декларация е в съответствие със съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

**Директива EMC 2014/30/EU**

**Директива ROHS 2011/65/EU и нейното изменение (EU) 2015/863**

**Директива за машини 2006/42/ЕС**

Препратки към съответните използвани хармонизирани стандарти или препратки към други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие:

**EN IEC 61000-6-3: 2021**

**EN IEC 61000-6-1: 2019**

**IEC 62321-1: 2013**

**IEC 62321-2: 2021**

**IEC 62321-3-1: 2013**

**IEC 62321-4:2013+AMD1:2017**

**IEC 62321-5: 2013**

**IEC 62321-6: 2015**

**IEC 62321-7-1:2015**

**IEC 62321-7-2: 2017**

**IEC 62321-8: 2017**

**EN IEC 63000:2018**

**EN 50580:2012+A1:2013**

**EN 60745-1:2009+A11:2010**

Упълномощеното лице за съставяне на техническата документация е:

Rok Slapar, HS Plus d.o.o., Gmajna 8, 1236 Trzin, SI 15553442

Подписано за и от името на (име на фирмата): Yiwu Zuannu Electric Tools Co., Ltd.

Място и дата на издаване: Yiwu, 02.04.2026

Име, длъжност: Lina Fang, директор

Подпис:

Печат: